

SAMSUNG

FELHASZNÁLÓI KÉZIKÖNYV

SM-R175

Hungarian. 07/2020. Rev.1.2

www.samsung.com

Tartalom

Alapok

- 3 Fontos tudnivalók
- 4 A Galaxy Buds+ névjegye
- 5 A készülék elrendezése és funkciói
- 8 A fülldugók előkészítése használatra
- 10 Akkumulátor
- 16 Az akkumulátorjelző fények jelentése

A fülldugók használata

- 18 A fülldugók csatlakoztatása mobilkészülékhez
- 24 A fülldugók viselése
- 25 A touchpad használata
- 28 A Bixby használata
- 29 Zenehallgatás
- 30 Az equalizer használata
- 31 Hívási funkciók használata
- 32 Környezeti hang mód használata

Galaxy Wearable alkalmazás

- 34 Bevezető
- 35 A fülldugók csatlakoztatása és leválasztása
- 36 A Galaxy Buds+ állapotának megtekintése és beállításainak testreszabása

Függelék

- 39 Hibakeresés
- 42 A fülldugók szoftverének frissítése a számítógépén lévő Galaxy Buds Managerrel
- 43 A Galaxy Buds+ kezelése
- 45 A fülldugók újraindítása
- 45 Fülldugók párosítása
- 46 Az akkumulátor eltávolítása

Alapok

Fontos tudnivalók

Kérjük, hogy a biztonságos és helyes használat érdekében a készülék használatbavétele előtt figyelmesen olvassa el ezt a kézikönyvet.

- A leírások a készülék alapértelmezett beállításain alapulnak.
- Egyes tartalmak eltérhetnek az Ön készülékétől a régiótól, a modell specifikációjától vagy a készülék szoftverétől függően. A képek az adott termék esetében eltérhetnek. A tartalom előzetes értesítés nélkül változhat.
- Más mobilkészülékek használata előtt győződjön meg róla, hogy kompatibilisek a készülékkel. Látogasson el a www.samsung.com oldalra a kompatibilis mobilkészülékek műszaki adatainak megtekintéséhez.
- Vigyázzon, nehogy a készüléket használat közben benedvesítse. A készülék meghibásodhat, ha a víztől megsérül. Ne viselje a készüléket zuhanyzáskor, úszáskor és hasonló tevékenységekkel egyidejűleg. Ez ugyanis a készülék sérülését okozhatja.
- A készülék operációs rendszerének módosítása vagy nem hivatalos forrásból származó szoftverek telepítése hibás működést, az adatok sérülését vagy elvesztését eredményezheti. Ezek a Samsung licencmegállapodásával ellentétesek és a garancia megszűnését eredményezik.
- A készülékhez csatlakoztatott mobilkészülék gyártójától és típusától függően előfordulhat, hogy az ebben a kézikönyvben megtalálható funkciók némelyike nem a leírásnak megfelelően működik.
- A termék részét képezik bizonyos nyílt forráskódú szoftverek. A nyílt forráskódú licenc megtekintésével kapcsolatban látogasson el a Samsung weboldalára (opensource.samsung.com).

Az utasításban szereplő jelölések



Figyelmeztetés: olyan helyzetekre hívja fel a figyelmet, amelyek az Ön vagy mások sérülését okozhatják



Vigyázat: olyan helyzetek, amelyek a készülék vagy más eszközök károsodását okozhatják



Megjegyzés: jegyzetek, használati tanácsok és kiegészítő információk

A Galaxy Buds+ névjegye

A Galaxy Buds+ vezeték nélküli fülhallgató, amely a készülékéhez való csatlakoztatás után lehetővé teszi, hogy zenét hallgasson vagy bejövő hívásokat válaszoljon meg, miközben más tevékenységeket végez, például edz.



Ne viselje a fülhallgatót nagy forgalmú területeken, például utakon vagy gyalogátkelőkön. Ellenkező esetben a megnövekedett reakcióidő miatt balesetek következhetnek be.



A készülék elrendezése és funkciói

Az értékesítési doboz tartalma

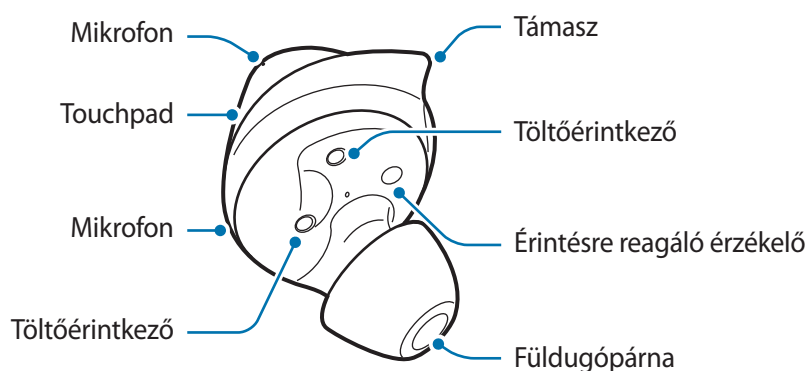
Az értékesítési doboz tartalmát lásd a rövid kezelési útmutatóban.



- A Galaxy Buds+-hoz kapott kiegészítők, a rendelkezésre álló tartozékok és képeik régiótól függően eltérőek lehetnek.
- A mellékelt kiegészítők kifejezetten a Galaxy Buds+-hoz lettek tervezve, és más készülékekkel nem feltétlenül kompatibilisek.
- A megjelenés és a műszaki adatok előzetes értesítés nélkül változhatnak.
- További tartozékokat a Samsung honlapjáról vásárolhat. Vásárlás előtt győződjön meg róla, hogy kompatibilisek a modellekkel.
- Kizárólag a Samsung által jóváhagyott kiegészítőket használjon. A jóvá nem hagyott tartozékok használata során olyan teljesítmény romlás és meghibásodások történhetnek, amelyekre nem vonatkozik a garancia.
- Az elérhető kiegészítők listája változhat, és teljes mértékben a gyártó cégektől függ. Az elérhető kiegészítőkkel kapcsolatos további információkért tekintse meg a Samsung honlapját.

A készülék elrendezése

Füldugó

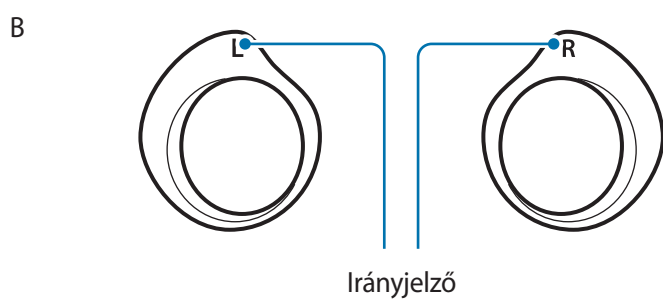
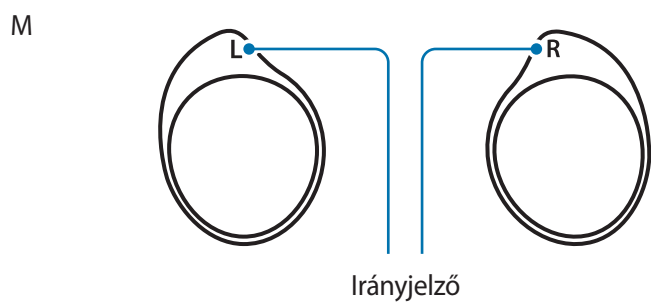
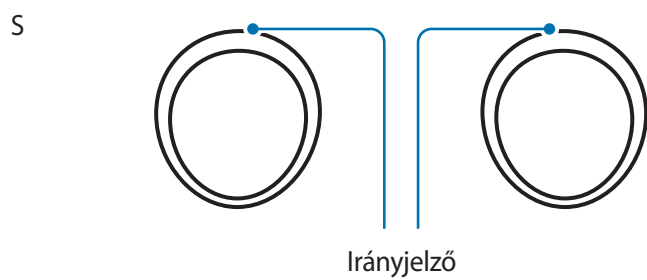


Ha törötten használja a füldugókat, fennáll a sérülés veszélye. Csak azután használja a füldugókat, miután a Samsung szervizközpont megjavította.

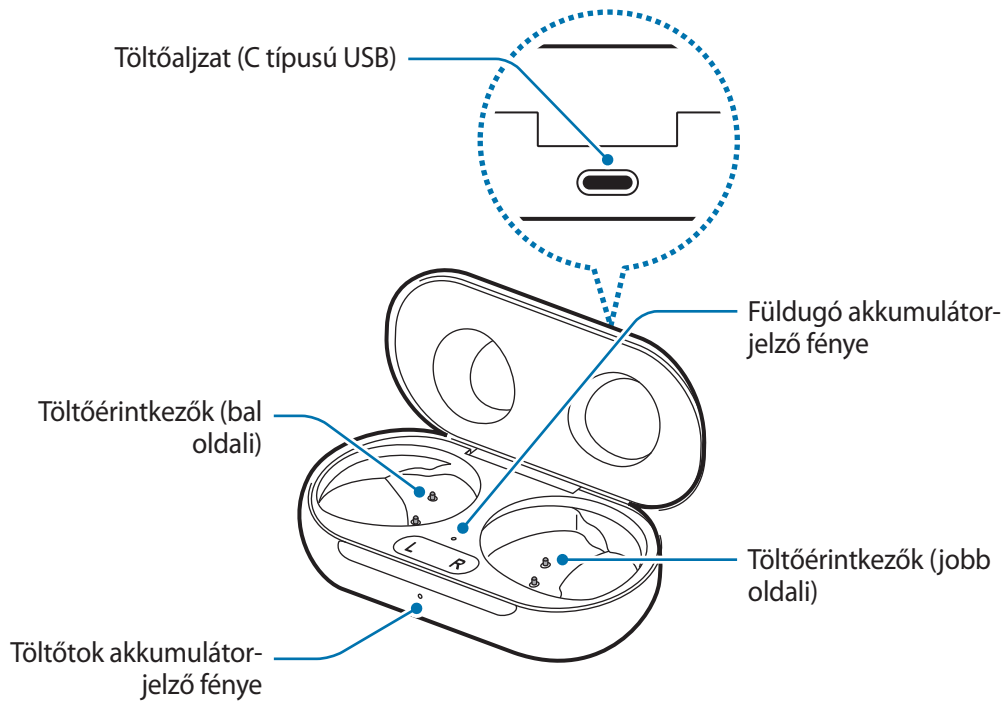


Ha idegen anyagokat helyez az érintésre reagáló érzékelőre, az érzékelő hibás működését okozhatja. A füldugók viselése előtt tisztítsa meg előbb az érzékelőt.

Támasz



Töltőtok

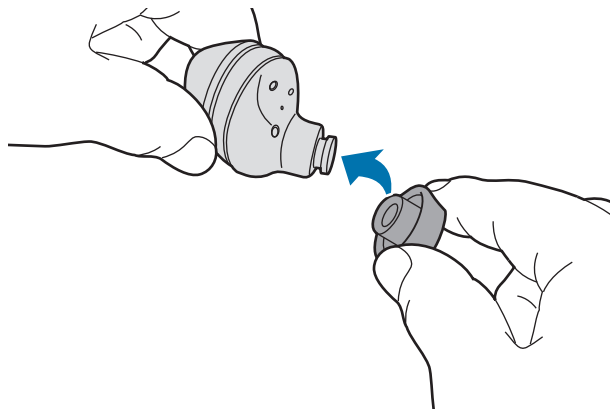


- Ha a töltőérintkezőkre izzadság vagy folyadék kerül, a Galaxy Buds+-on rozsdásodás jelentkezhet. Ha a töltőérintkezőkre vagy a füldugókra izzadság vagy folyadék kerül, tisztítsa meg azokat, mielőtt a füldugókat a töltőtokba helyezi.
- A füldugók tárolásakor és töltésekor zárja le a töltőtokot.

A füldugók előkészítése használatra

A párna felhelyezése a füldugóra

- 1 Válassza ki a fülébe illő párnát.
- 2 Húzza rá a párnát a füldugó alján található peremre.

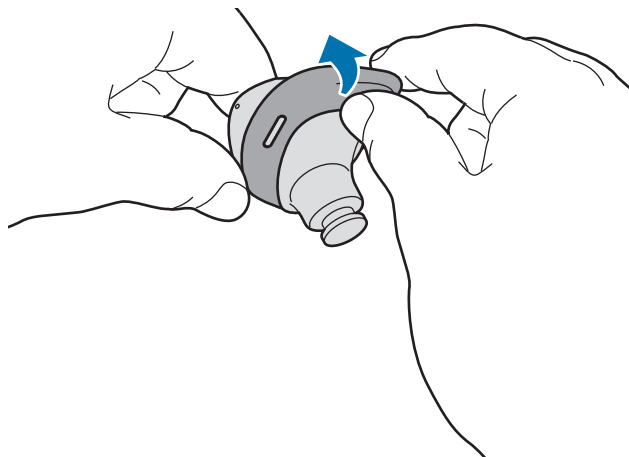


- Ne tegye a füldugókat a fülébe a párnák nélkül. Ellenkező esetben megsérülhet a füle.
- Ne húzza meg túlságosan a párnát, amikor felteszi vagy leveszi. A párna elszakadhat.

- 3 Kövesse ugyanezeket a lépéseket a másik oldali füldugóval is.

A támasz felhelyezése a fül dugóra

- 1 Válassza ki a füléhez illő támaszt.
- 2 Válassza ki a bal vagy jobb füléhez illő támaszt.
- 3 Akassza a támasz hornyát a fül dugó rögzítő akasztójához, és fedje le a fül dugót a támasszal.



- Ne tegye a fül dugókat a fülébe támaszok nélkül. Ellenkező esetben megsérülhet a füle.
- Ne húzza meg túlságosan a támaszt, amikor felteszi vagy leveszi. A támasz elszakadhat.



- Ne tegye a támaszokat rossz irányban a fül dugókra. A fül dugók úgy nem illeszkednek megfelelően a fülébe.

- 4 Kövesse ugyanezeket a lépéseket a másik oldali fül dugóval is.

Akkumulátor

Az akkumulátor töltése

Az első használatbavételt megelőzően, vagy ha a füldugók hosszabb időn keresztül használaton kívül voltak, az akkumulátort teljesen fel kell tölteni. A füldugók bekapcsolnak töltés közben. Ha első alkalommal tölti az akkumulátort vagy amikor az teljesen lemerült, legalább 10 percre van szükség, amíg működni kezd.

Ellenőrizze az egyes füldugók irányát, helyezze őket a töltőtökbe, majd csatlakoztassa a töltőt.

A beépített akkumulátorral ellátott töltőtök a füldugókkal együtt töltődik, amelyek a töltőtökben vannak a töltőhöz csatlakozáskor.

Feltöltheti a füldugókat úgy is, hogy behelyezi őket a már feltöltött töltőtökbe.



A készülékhez kizárólag a Samsung által jóváhagyott töltőket és kábeleket használjon. A nem megfelelő töltők és kábelek használata az akkumulátor robbanását vagy a Galaxy Buds+ sérülését okozhatja.



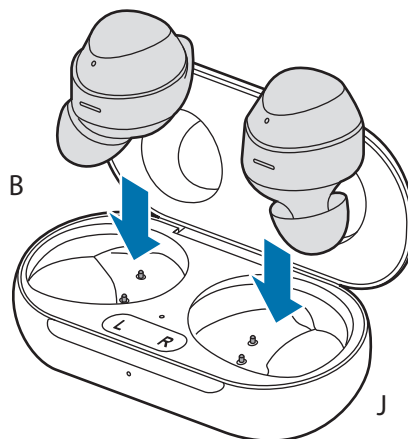
- A töltő helytelen csatlakoztatása a töltőtök súlyos sérülését okozhatja. A helytelen használatból eredő károkra a garancia nem terjed ki.
- Csak a készülékhez mellékelt C típusú USB-kábelt használja. Mikro-USB-kábel használata károsíthatja a töltőtöket.



- Töltőt külön lehet beszerezni.
- Energiatakarékossági okokból használaton kívül húzza ki a töltőt. A töltőnek nincs Bekapcsológombja, ezért energiatakarékossági okokból az áramellátás megszüntetéséhez ki kell húzni az elektromos csatlakozóból. Használat során a töltőnek a fali aljzat közelében és könnyen elérhetőnek kell lennie.
- A fülugók vezeték nélküli funkciója a fülugók akkumulátorának töltése közben nem használható.
- A fülugók tárolásakor és töltésekor zárja le a töltőtokot.
- Ha a töltőérintkezőkre izzadság vagy folyadék kerül, a Galaxy Buds+-on rozsdásodás jelentkezhet. Ha a töltőérintkezőkre vagy a fülugókra izzadság vagy folyadék kerül, tisztítsa meg azokat, mielőtt a fülugókat a töltőtokba helyezi.
- Amikor behelyezi a fülugókat a töltőtokba, a töltés automatikusan elkezdődik, és automatikusan befejeződik, amikor a fülugók teljesen feltöltődtek.
- Valószínűleg nincs óriási hatása a Galaxy Buds+ élettartamára, ha nem távolítja el a fülugókat a töltőtokból, miután a fülugók teljesen feltöltődtek.
- Ha hosszabb ideig nem fogja használni a Galaxy Buds+-ot, töltés után tegye el.
- Ne tegye a támaszokat rossz irányban a fülugókra. A fülugók nem töltődnek, ha nincsenek megfelelően a töltőtokba illesztve.

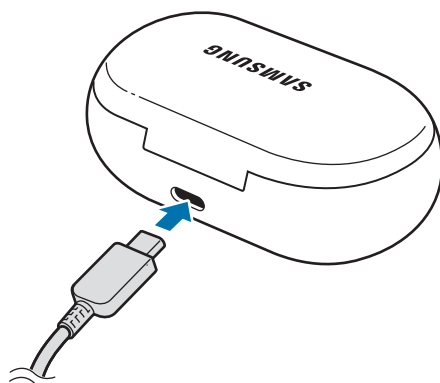
1 Nyissa ki a töltőtokot.

2 Ellenőrizze az egyes fülugók irányát, és tegye őket helyesen a töltőtok megfelelő nyílásba.



3 Zárja be a töltőtokot.

4 Csatlakoztassa az USB-kábelt a töltőhöz, majd dugja az USB-kábel másik végét a töltőaljzatba.



Az USB-kábel helytelen csatlakoztatása a töltőtok súlyos sérülését okozhatja. A helytelen használatból eredő károokra a garancia nem terjed ki.

5 Dugja be a töltőt egy konnektorba.

A fül dugók és a töltőtok akkumulátorának feltöltése párhuzamosan történik.

6 Amikor teljesen feltöltődött, csatlakoztassa le a töltőtokot a töltőről. Először a töltőtokból húzza ki az USB-kábelt, majd ezt követően húzza ki a töltőt a konnektorból.

Az akkumulátor energiafogyasztásának csökkentése

Amikor nem használja a fül dugókat, tárolja őket a feltöltött töltőtokban. Az érintésre reagáló érzékelő a fül dugók viselésekor folyamatosan működik és csökkenti a használat idejét.

Töltési tippek és elővigyázatossági intézkedések az akkumulátorral kapcsolatban

- Ha a töltőérintkezőkre izzadság vagy folyadék kerül, a Galaxy Buds+-on rozsdásodás jelentkezhet. Ha a töltőérintkezőkre vagy a fül dugókra izzadság vagy folyadék kerül, tisztítsa meg azokat, mielőtt a fül dugókat a töltőtokba helyezi.
- Ha töltő helyett más energiaforrást, például számítógépet használ, az alacsonyabb áramerősség miatt a töltés hosszabb ideig tarthat.
- Töltés közben a Galaxy Buds+ és a töltő felforrósodhat. Ez normális jelenség, és nincs hatással a Galaxy Buds+ élettartamára vagy teljesítményére. Amennyiben az akkumulátor a szokásosnál jobban felmelegszik, a töltő megszakíthatja a töltési műveletet. Ha ez vezeték nélküli töltés közben fordul elő, vegye le a Galaxy Buds+-t a töltőről, hogy engedje lehűlni, majd később töltse fel újra a Galaxy Buds+-t.

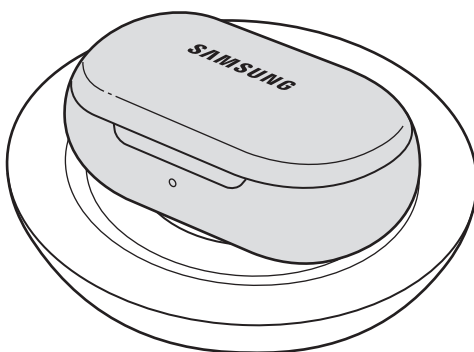
- Ha akkor tölti a Galaxy Buds+-t, amikor a töltőaljzat nedves, a Galaxy Buds+ megsérülhet. Szárítsa meg alaposan a töltőaljzatot, mielőtt tölti a Galaxy Buds+-t.
- Ha a Galaxy Buds+ nem töltődik megfelelően, vigye el a Galaxy Buds+-t és a töltőt egy Samsung-márkaszervizbe.
- Kerülje el az USB-kábel meghajlítását. Ez ugyanis az USB-kábel sérülését vagy élettartamának lerövidülését okozhatja. Soha ne használjon sérült USB-kábelt.

Vezeték nélküli töltés

A töltőtök vezeték nélküli töltőtekerccsel rendelkeznek. Az akkumulátort vezeték nélküli töltő vagy egy másik, vezeték nélküli töltőként működő készülék segítségével töltheti fel.

Az akkumulátor töltése vezeték nélküli töltővel

- 1 Nyissa ki a töltőtöket.
- 2 Ellenőrizze az egyes fül dugók irányát, és tegye őket helyesen a töltőtök megfelelő nyílásba.
- 3 Zárja be a töltőtöket.
- 4 Helyezze a töltőtök hátulját a vezeték nélküli töltő közepére.



5 Amikor teljesen feltöltődött, vegye le a töltőtokot a vezeték nélküli töltőről.



A vezeték nélküli töltésre vonatkozó óvintézkedések

Ne helyezze a töltőtokot a vezeték nélküli töltőre, ha vezető anyagok, például fémtárgyak vagy mágnesek találhatók a töltőtok és a vezeték nélküli töltő között.

Előfordulhat, hogy a Galaxy Buds+ nem töltődik megfelelően, túlmelegszik vagy a töltőtok megsérül.



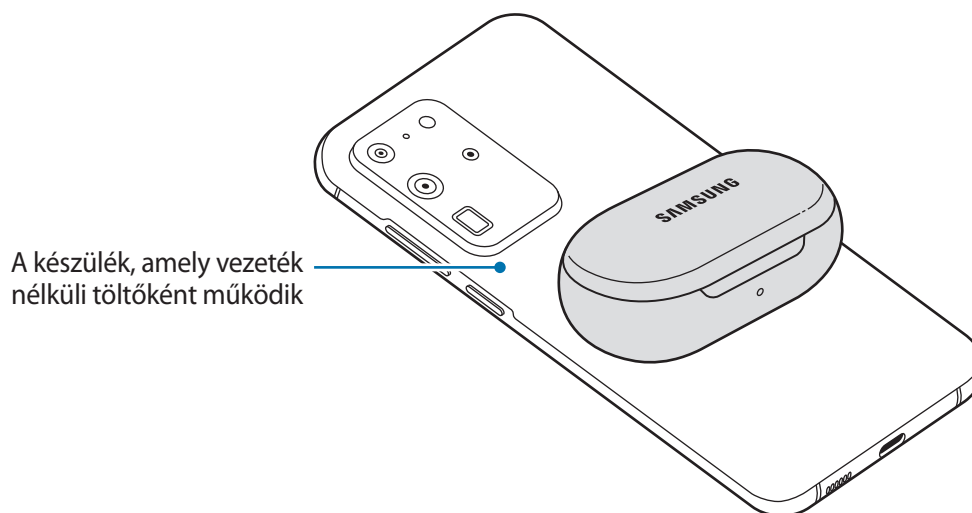
Használjon a Samsung által jóváhagyott vezeték nélküli töltőket. Ha másféle vezeték nélküli töltőket használ, előfordulhat, hogy az akkumulátor nem töltődik megfelelően.

Az akkumulátor töltése Wireless PowerShare segítségével

- 1** Nyissa ki a töltőtokot.
- 2** Ellenőrizze az egyes fülugók irányát, és tegye őket helyesen a töltőtok megfelelő nyílásba.
- 3** Zárja be a töltőtokot.
- 4** Helyezze a töltőtokot a vezeték nélküli töltőként működő készülékre.



A vezeték nélküli töltőtekercs helye készülékenként eltérhet. Állítsa be úgy a készüléket és a töltőtokot, hogy megfelelően érintkezzenek.



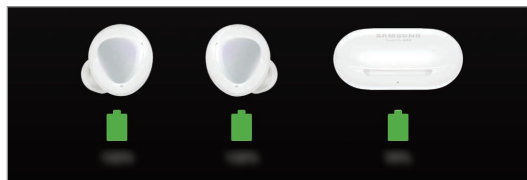
5 Amikor teljesen feltöltődött, vegye le a töltőtokot a vezeték nélküli töltőként működő készülékről.



- A megfelelő töltés érdekében töltés közben ne mozgassa, ne használja sem a vezeték nélküli töltőként működő készüléket, sem a töltőtokot.
- Előfordulhat, hogy a Galaxy Buds+-ba töltött energia kevesebb, mint a vezeték nélküli töltőként működő eszköz által megosztott energia.
- Ha a vezeték nélküli töltőként működő készülék töltése közben tölti a Galaxy Buds+-t, a töltés sebessége csökkenhet vagy a töltő típusától függően előfordulhat, hogy a Galaxy Buds+ nem töltődik megfelelően.
- A töltés sebessége vagy hatékonysága változhat a készülék állapotától vagy a környezettől függően.
- Ha a vezeték nélküli töltőként működő készülék akkumulátortöltöttsége egy bizonyos szint alá esik, a energiamegosztás leáll.

Az akkumulátor töltöttségi szintjének ellenőrzése

Csatlakoztassa a fülugókat mobilkészülékéhez, indítsa el a **Galaxy Wearable** alkalmazást, és tekintse meg az egyes fülugók akkumulátorának és a töltőtoknak az állapotát. További információkért lásd: [A fülugók csatlakoztatása mobilkészülékhez](#).



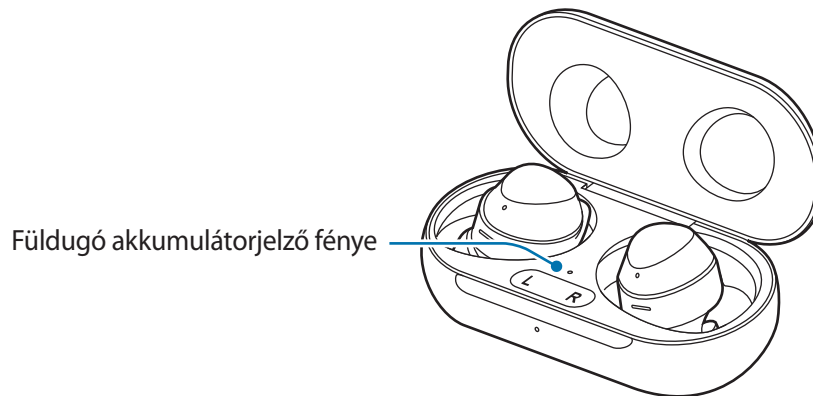
Ha az akkumulátor fennmaradó töltöttségi szintje alacsony, értesítés jelenik meg a mobilkészülék értesítési panelén.

Az akkumulátorjelző fények jelentése

Az akkumulátorjelző fények tájékoztatják a fül dugók és a töltőtök töltési állapotáról.

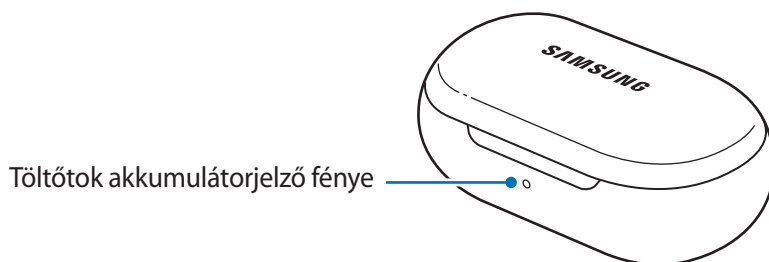
A töltőtök belsejében található fül dugó-akkumulátorjelző fény a fül dugók töltési állapotát jelzi. A töltőtök elején található akkumulátorjelző fény magának a toknak a töltési állapotát jelzi.

Füldugó akkumulátorjelző fénye



Szín	Állapot
Folyamatosan vörös	• Töltés
Folyamatosan zöld	• Teljesen feltöltve
Vörösen villog	• A töltés rendellenes hőmérséklet miatt letiltva

Töltőtok akkumulátorjelző fénye



Szín	Állapot
Folyamatosan vörös	• Töltés
Folyamatosan zöld	• Teljesen feltöltve
Pirosan villog (gyorsan)	• A töltés rendellenes hőmérséklet miatt letiltva
Pirosan villog (villog a töltőtok bezárása után)	• Az akkumulátor energiaszintje alacsony (10% alatt van)
Vörös (öt másodpercig égve marad a töltőtok bezárását követően)	• Az akkumulátor energiaszintje alacsony (30% alatt van)
Sárga (öt másodpercig égve marad a töltőtok bezárását követően)	• Az akkumulátor energiaszintje közepes (30% és 60% közötti)
Zöld (öt másodpercig égve marad a töltőtok bezárását követően)	• Az akkumulátor energiaszintje magas (60% felett van)



- A töltőtok-akkumulátorjelző fény vörösén villog, ha a külső áramellátás megszűnik töltés közben.
- Ha az akkumulátorjelző fények nem a leírtaknak megfelelően működnek, válassza le a töltőt a töltőtokról, majd csatlakoztassa újra.
- A töltőtok akkumulátorjelző fénye csak akkor fog kigyulladni, miután behelyezte a fülldugókat a töltőtokba, és lezárta azt.

A füldugók használata

A füldugók csatlakoztatása mobilkészülékhez

A füldugók csatlakoztatása Samsung mobilkészülékhez első alkalommal

1 Ellenőrizze az egyes füldugók irányát, és tegye őket helyesen a töltőtök megfelelő nyílásba.
Ha a füldugó akkumulátorjelző fénye nem villog, csatlakoztassa a töltőtöket a töltőhöz, és töltsen a füldugókat legalább 10 percig.

2 Zárja be a töltőtöket.

3 Nyissa ki a töltőtöket.

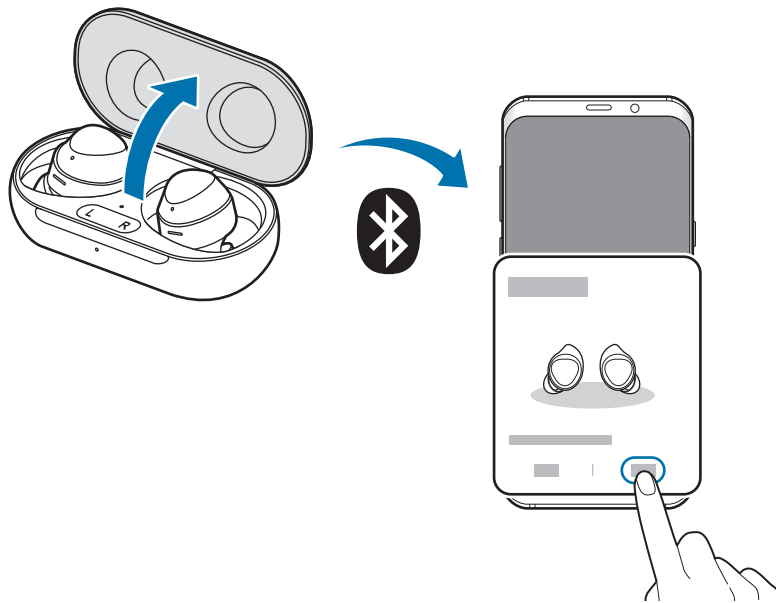
A füldugók automatikusan Bluetooth-párosítási módba lépnek, és a mobilkészülékén megjelenik egy felugró ablak.

Ha nem jelenik meg a felugró ablak vagy egy nem Samsung gyártmányú, Android OS-t használó mobilkészülékhez szeretne csatlakozni, tekintse meg ezt: [Csatlakozás nem Samsung mobilkészülékhez, amely Android OS-t használ \(vagy nem jelenik meg a csatlakozáshoz a felugró ablak\)](#).



Ha a töltőtök akkumulátorjelző fénye pirosan villog, vegye ki a füldugókat a töltőtökből, és helyezze be őket újból a tokba.

- 4 A mobilkészülékén érintse meg a felugró ablakban a **Kapcsolódás** lehetőséget.



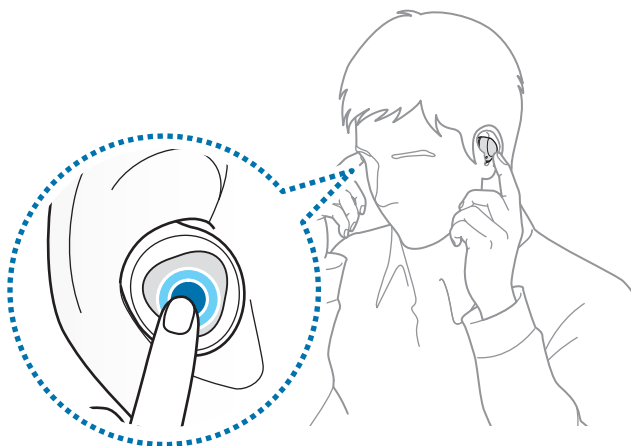
A csatlakozási felugró ablak csak olyan Samsung mobileszközökön jelenik meg, amelyen Android 7.1.1 vagy későbbi verzió fut, és telepítve van a SmartThings alkalmazás. Ha a felugró ablak nem jelenik meg, frissítse a SmartThings alkalmazást a legutóbbi verzióra.

- 5 A csatlakozás befejezéséhez kövesse a képernyőn megjelenő utasításokat.

Ha a fülugókat egyszer csatlakoztatta a mobilkészülékhez, automatikusan megkísérelnek csatlakozni a mobilkészülékéhez valahányszor kinyitja a töltőtököt, amíg a fülugók benne vannak.



- Ha a fülugók három percen belül nem csatlakoznak mobilkészülékhez a Bluetooth-párosítási mód kikapcsol. Zárja be újra a töltőtokot, és nyissa ki. A fülugók Bluetooth-párosítási módba lépnek.
- Ha a kapcsolat létesítése után újabb mobilkészüléket szeretne csatlakoztatni, olvassa el a [Csatlakozás más készülékekhez, miután leválasztották az előző mobilkészülékről](#) részt.
- Ha a fülugókat egy Samsung-fiókba bejelentkezett mobilkészülékhez csatlakoztatja, a fülugó-párosítási információk szinkronizálásra kerülnek az ugyanazon Samsung-fiókot használó többi mobilkészülékkel, és kezdéskor nem kell újra összepárosítani őket. A fülugókkal ugyanazon Samsung-fiókot használó többi készülékhez való csatlakozáshoz nyissa meg a csatlakoztatni kívánt mobilkészüléken az értesítési panelt, és érintse meg a **Média** vagy a **Beállítások** → **Kapcsolatok** → **Bluetooth** elemet, majd válassza ki a Samsung-fiókon keresztül szinkronizált fülugókat.
- Ha csak egy fülugó van a mobilkészülékéhez csatlakoztatva, monóban fogja hallani a hangot. Automatikusan át fog kapcsolni sztereó módba, amikor mindkét fülugót csatlakoztatja a mobilkészülékhez.
- Ha a fülugók nem csatlakoznak mobilkészülékhez, nem jelenik meg a csatlakozási felugró ablak vagy a mobilkészüléke nem találja a fülugókat, viselés közben érintse meg hosszan mindkét fülugó touchpadjét, hogy manuálisan belépjen a Bluetooth-párosítási módba. A Bluetooth-párosítási módba való belépéskor hangjelzést fog hallani. Nem használhatja azonban ezt a módszert zenelejátszás közben azután, hogy a hangerőszabályozást állította be előre beállított hosszú érintési funkcióként.



Csatlakozás nem Samsung mobilkészülékhez, amely Android OS-t használ (vagy nem jelenik meg a csatlakozáshoz a felugró ablak)

1 A mobilkészülékén indítsa el a **Galaxy Store** vagy a **Play Áruház**-t és töltsse le a Galaxy Wearable alkalmazást.



- A Galaxy Wearable alkalmazás csak a legalább 1,5 GB RAM-mal rendelkező olyan mobilkészülékekre tölthető le, amelyeken az Android operációs rendszer 5.0 (API 21) vagy későbbi verziója fut.
- A Galaxy Wearable alkalmazás nyelve a csatlakoztatott mobilkészüléken módosítható. Indítsa el mobilkészülékén a **Beállítások** → **Általános kezelés** → **Nyelv és bevitel** → **Nyelv** lehetőséget. Alapértelmezettként angol nyelv jelenhet meg, ha a Beállítások képernyőn kiválasztott nyelvet a Galaxy Wearable alkalmazás nem támogatja.
- Ha egy iOS mobilkészülékhez szeretne csatlakozni, indítsa el az **App Store** alkalmazást, és telepítse a Galaxy Buds+ alkalmazást, hogy csatlakoztassa a fülldugókat a készülékéhez. Előfordulhat, hogy egyes funkciók nem érhetők el.

2 Ellenőrizze az egyes fülldugók irányát, és tegye őket helyesen a töltőtök megfelelő nyílásba.

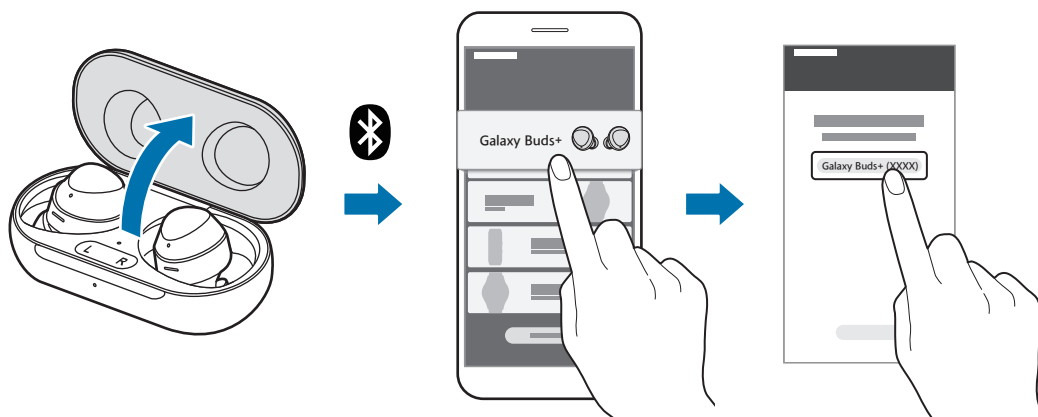
Ha a fülldugó akkumulátorjelző fénye nem villog, csatlakoztassa a töltőtöket a töltőhöz, és töltsse a fülldugókat legalább 10 percre.

3 Zárja be a töltőtöket.

4 Nyissa ki a töltőtöket.

A fülldugók automatikusan Bluetooth-párosítási módba lépnek.

- 5** A fülugók mobilkészülékhez történő csatlakoztatásához kapcsolja be a mobilkészülékén a Bluetooth-funkciót, indítsa el a **Galaxy Wearable** alkalmazást, majd kövesse a képernyőn megjelenő utasításokat a csatlakozás befejezéséhez.



Tippek és elővigyázatossági intézkedések mobilkészülékhez történő csatlakoztatáshoz

- Ha a fülugók három percen belül nem csatlakoznak mobilkészülékhez a Bluetooth-párosítási mód kikapcsol. Zárja be újra a töltőtokot, és nyissa ki. A fülugók Bluetooth-párosítási módba lépnek.
- Ha a kapcsolat létesítése után újabb mobilkészüléket szeretne csatlakoztatni, olvassa el a [Csatlakozás más készülékekhez, miután leválasztották az előző mobilkészülékről](#) részt.
- Ha a fülugók nem csatlakoznak mobilkészülékhez, nem jelenik meg a csatlakozási felugró ablak vagy a mobilkészüléke nem találja a fülugókat, viselés közben érintse meg hosszan mindkét fülugó touchpadjét, hogy manuálisan belépjen a Bluetooth-párosítási módba. A Bluetooth-párosítási módba való belépéskor hangjelzést fog hallani. Nem használhatja azonban ezt a módszert zenelejátszás közben azután, hogy a hangerőszabályozást állította be előre beállított hosszú érintési funkcióként.
- A csatlakozás módja a készüléktől és a szoftververziótól függően eltérő lehet.
- A Galaxy Wearable alkalmazás csak a legalább 1,5 GB RAM-mal rendelkező olyan mobilkészülékekre tölthető le, amelyeken az Android operációs rendszer 5.0 (API 21) vagy későbbi verziója fut.

Tippek és elővigyázatosságok a Bluetooth használatához

A Bluetooth egy vezeték nélküli technológiai szabvány, amely a 2,4 GHz-es frekvencián csatlakoztat egymáshoz különböző, kis távolságra lévő eszközöket. A módszerrel kábeles kapcsolat nélkül lehet csatlakozni és adatot cserélni más Bluetooth-kompatibilis eszközökkel, például mobilkészülékekkel.

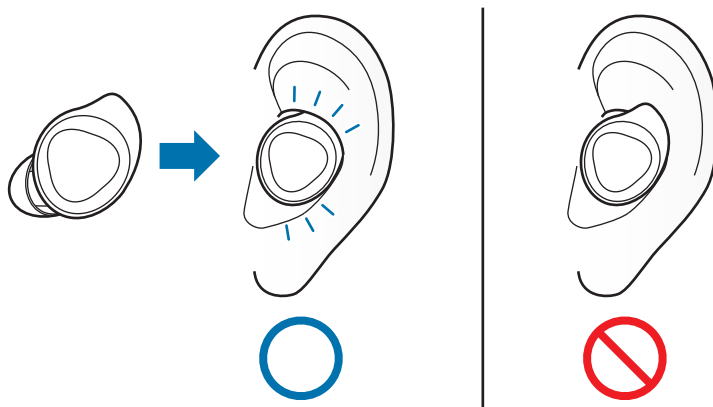


A Bluetooth használatával kapcsolatos megjegyzések

- Ha problémák merülnek fel a fülldugók más készülékekhez történő csatlakoztatásakor, helyezze egymáshoz közelebb a készülékeket.
- Győződjön meg róla, hogy a fülldugók és a másik Bluetooth-készülék a Bluetooth-kapcsolat hatótávolságán belül (10 m) vannak egymástól. A környezet és a használt eszközök függvényében a távolság változhat.
- Ügyeljen, hogy ne legyenek árnyékoló tárgyak a fülldugók és a csatlakoztatott készülék között, beleértve az emberi testeket, falakat, sarkokat és kerítéseket.
- Ne érintse meg a csatlakoztatott eszköz Bluetooth-antennáját.
- A Bluetooth bizonyos ipari, tudományos, orvosi és gyengeáramú berendezésekkel azonos frekvenciákat is használ és az ilyen típusú berendezések közelében létesített kapcsolat esetén interferencia léphet fel.
- Egyes készülékek, főleg a Bluetooth SIG által nem tesztelt vagy nem jóváhagyott készülékek, inkompatibilisek lehetnek a fülldugókkal.
- Ne használja a Bluetooth funkciót törvénytelen célokra (például illegális másolatok vagy fájlok, kommunikációk követésére kereskedelmi célból).

A fül dugók viselése

Helyezze a támaszokat a fülébe, és állítsa be őket úgy, hogy jól illeszkedjenek.



- A készüléke mágneseket tartalmaz, amelyek hatással lehetnek az orvosi készülékekre, például a pacemakerekre vagy a beültethető kardioverter defibrillátorokra. Ha ilyen orvosi készüléket használ, tartsa a készülékét biztonságos távolságra ezektől, és kérje orvosa véleményét a készülék használata előtt.
- Tartson biztonságos távolságot a készülék és olyan tárgyak között, amelyekre hatnak a mágnesek. A készülékben lévő mágnesek károsíthatják vagy letilthatják az olyan tárgyakat, mint például hitelkártyák, igazolványok, belépőkártyák, beszállókártyák vagy parkolókarlyák.

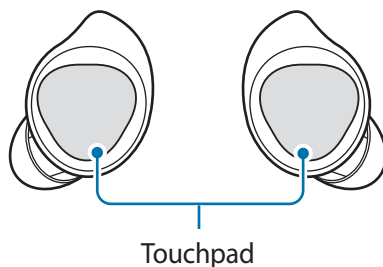


- Ha az érintésre reagáló érzékelő nem érintkezik a fülével, akkor előfordulhat, hogy a fül dugó nem fog működni. Ha nem hall egy hangot, amely arról tájékoztatja, hogy észlelték a fül dugót, használja a füléhez illeszkedő támaszokat és fülpárnát.
- Ha olyan helyen tartózkodik, ahol a vezeték nélküli eszközök használata korlátozva van – például repülőgépen vagy kórházban –, tartsa be a felhatalmazott személyzet által kihelyezett figyelmeztetéseket és az egyéb utasításokat.

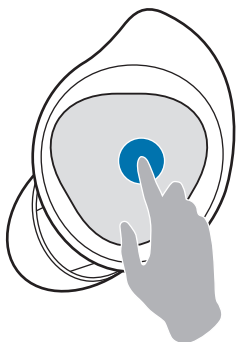
- 1 Ellenőrizze az egyes fül dugók irányát, majd úgy, hogy közben a támaszok fölfelé nézzenek, helyezze őket a fülébe, amíg kényelmesnek nem érzi őket.
- 2 A jobb illeszkedés érdekében balra és jobbra tekerheti a fül dugókat.
Az érintésre reagáló érzékelő a behelyezéskor automatikusan észleli, hogy Ön viseli a fül dugókat. Ezután a fül dugó hangot ad ki, amely arról tájékoztatja, hogy észlelték a fül dugót.

A touchpad használata

A touchpad használatával vezérelheti a zene lejátszását, fogadhat és elutasíthat hívásokat, valamint beszélgetést kezdhet a Bixby-vel.



- A füle megsérülésének elkerülése érdekében ne nyomja meg túlzott erővel a touchpadet az ujj hegyével.
- A touchpad sérülésének elkerülése érdekében ne érintse meg semmilyen éles tárggyal.



Egyetlen érintés

- Zeneszám lejátszása vagy szüneteltetése.



Dupla érintés

- Következő zeneszám lejátszása.
- Hívás fogadása vagy befejezése.
- A jelenlegi hívás tartásba helyezése és a második hívás fogadása.
- Váltás a jelenlegi hívás és a tartott hívás között.



Tripla érintés

- Előző zeneszám lejátszása.
 - Ha háromszor megérinti több mint három másodperccel később azt követően, hogy a zeneszám lejátszása elkezdődött, akkor a zeneszám előlről kezdődik. Érintse meg háromszor a touchpadet három másodpercen belül egy zeneszám lejátszásának megkezdése után, és a lejátszás az előző zeneszámra ugrik.



Hosszú érintés

- Előre beállított funkció bekapcsolása.
 - Az alapértelmezett beállítás a Bixby indítása. Az előre beállított menük megváltoztatásáról szóló további információkért lásd: [Előre beállított hosszú érintési funkció beállítása](#).
- Hívás elutasítása.
- A mikrofon be- vagy kikapcsolása hívás során.
 - Ez nem jelenít meg semmit a mobilkészüléken.
- A jelenlegi hívás befejezése után a tartott hívás visszavétele.



Ha a füldugók nem csatlakoznak mobilkészülékhez, nem jelenik meg a csatlakozási felugró ablak vagy a mobilkészüléke nem találja a füldugókat, viselés közben érintse meg hosszan mindkét füldugó touchpadjét, hogy manuálisan belépjen a Bluetooth-párosítási módba. A Bluetooth-párosítási módba való belépéskor hangjelzést fog hallani. Nem használhatja azonban ezt a módszert zenelejátszás közben azután, hogy a hangerőszabályozást állította be előre beállított hosszú érintési funkcióként.

A touchpad lezárási funkció használata

Megelőzheti a nem szándékos cselekvéseket a touchpad lezárási funkció használatával.

- 1 Indítsa el a **Galaxy Wearable** alkalmazást a mobilkészüléken.
- 2 Érintse meg a **Touchpad** lehetőséget.
- 3 Érintse meg a **Touchpad lezárása** kapcsolót az aktiváláshoz.

Előre beállított hosszú érintési funkció beállítása

Kiválaszthat minden egyes füldugó esetén egy előre beállított hosszú érintési funkciót, hogy gyorsan és kényelmesen kapcsoljon be funkciókat.

- 1 Indítsa el a **Galaxy Wearable** alkalmazást a mobilkészüléken.
- 2 Érintse meg a **Touchpad** lehetőséget.
- 3 Érintse meg a **Bal** vagy **Jobb** elemet a **Tartsa nyomva a touchpadet** alatt.
- 4 Válasszon egy funkciót, amelyet előre beállított hosszú érintési funkcióként szeretne használni.

- **Hangutasítás:** kezdjen beszélgetést az intelligens hangasszisztens szolgáltatással. A Bixby használatakor további információkat találhat itt: [A Bixby használata](#).
- **Környezet hangjai:** be-, illetve kikapcsolhatja a környezeti hang módot.
- **Halkítás/Hangosítás:** a hangerő beállítása.



- Ha az egyik oldal előre beállított hosszú érintési funkciójaként a hangerőbeállítási funkciót választja, a másik oldal előre beállított hosszú érintési funkciója is automatikusan arra lesz beállítva.
- Ha a hangerőbeállítási funkció már ki van választva, és megpróbálja megváltoztatni az egyik oldal előre beállított hosszú érintési funkcióját, a másik oldal hosszú érintési funkciója automatikusan a Bixby indítása lesz.

A Bixby használata

A Bixby egy felhasználói interfész, amely segít a készülék kényelmesebb használatában.

Beszélhet a Bixbyvel. A Bixby elindítja a kért funkciót vagy megmutatja a kívánt információt a csatlakoztatott mobilkészüléken.



- Ez a funkció csak akkor érhető el, ha csatlakoztatva van egy Bixby-t támogató mobilkészülék.
- A mobilkészüléken beállított Bixbytől függően csak bizonyos nyelvek érhetők el. Előfordulhat, hogy bizonyos funkciók a régiótól függően nem érhetők el.
- Ha az egyik oldal előre beállított hosszú érintési funkciójaként a hangerőbeállítási funkciót választja, a másik oldal előre beállított hosszú érintési funkciója is automatikusan a hangerőbeállítási funkcióra lesz beállítva, és nem tudja elindítani a Bixbyt. Az előre beállított menük megváltoztatásáról szóló további információkért lásd: [Előre beállított hosszú érintési funkció beállítása](#).

- 1 Győződjön meg róla, hogy be van állítva egy előre beállított hosszú érintési funkció a Bixby elindításához, és érintse meg hosszan a touchpadet.

A Bixby a csatlakoztatott mobilkészüléken indul el.

- 2 Mondja el a Bixbynek, amit szeretne.

Amikor felismeri, mit mond a Galaxy Buds+-on keresztül, a Bixby elindítja a kért funkciót vagy megmutatja a kívánt információt a csatlakoztatott mobilkészüléken.

Ha meg szeretné ismételni, amit mondott, vagy valami újat szeretne mondani, érintse meg hosszan a touchpadet.

Tippek a jobb hangfelismerés érdekében

- Beszéljen tisztán.
- Beszéljen csendes helyeken.
- Ne használjon sértő szavakat vagy szlenget.
- Kerülje a dialektusban való beszédet.

Előfordulhat, hogy a környezetétől vagy beszédmódjától függően a Galaxy Buds+ nem ismeri fel, amit mondott, vagy nem kívánt utasításokat hajt végre.

Zenehallgatás

Ha a mobilkészülékre mentett zenét szeretne hallgatni, csatlakoztassa a fülldugókat a mobilkészülékhez. Streamelheti a csatlakoztatott mobileszközön lejátszott zenét.

Indítson el egy zenelejátszó alkalmazást a mobilkészülékén, és játsszon le zenét.

Hallgathatja a zenét a fülldugókon keresztül.

Zeneszám lejátszása vagy szüneteltetése

A zeneszám lejátszásához vagy szüneteltetéséhez érintse meg a touchpadet.

Következő zeneszám lejátszása

A következő zeneszám lejátszásához lejátszás közben érintse meg duplán a touchpadet.

Előző zeneszám lejátszása

Az előző zeneszám lejátszásához lejátszás közben érintse meg triplán a touchpadet.



Ha háromszor megérinti több mint három másodperccel később azt követően, hogy a zeneszám lejátszása elkezdődött, akkor a zeneszám előlről kezdődik. Érintse meg háromszor a touchpadet három másodpercen belül egy zeneszám lejátszásának megkezdése után, és a lejátszás az előző zeneszámmra ugrik.

A hangerő beállítása

Beállíthatja a hangerőt hosszan megérintve a fülldugó touchpadjét, miután beállította azt hosszú érintési funkcióként.

- 1 Indítsa el a **Galaxy Wearable** alkalmazást a mobilkészülékén, és érintse meg a **Touchpad** elemet.
- 2 Érintse meg a **Bal** vagy **Jobb** elemet a **Tartsa nyomva a touchpadet** alatt, és válassza ki a **Halkítás** vagy **Hangosítás** elemet.



Ha az egyik oldal előre beállított hosszú érintési funkciójaként a hangerőbeállítási funkciót választja, a másik oldal előre beállított hosszú érintési funkciója is automatikusan arra lesz beállítva.

3 A hangerő növeléséhez érintse meg hosszan a jobb fülugó touchpadjét, és vegye el az ujját, amikor eléri a kívánt hangerőt.

A hangerő csökkentéséhez érintse meg hosszan a bal fülugó touchpadjét, és vegye el az ujját, amikor eléri a kívánt hangerőt.

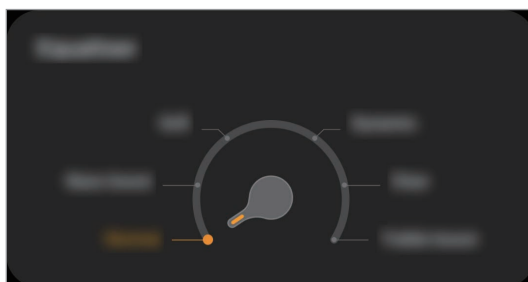


- Ha a fülugókban hallható hang teljes hangerőnél is túl halk, állítsa be a hangerőt a csatlakoztatott mobilkészüléken.
- Ha zenehallgatás közben csatlakoztatja a fülugókat a mobilkészülékhez, a hangerő megváltozhat.

Az equalizer használata

Hat különböző előzetes equalizer-beállítás közül választhat, és ugyanazt a zenét eltérő, egyedi hanggal élvezheti.

Indítsa el a mobilkészüléken a **Galaxy Wearable** alkalmazást, és válassza ki a kívánt előzetes beállítást az **Ekvalizer** kártyán.



Hívási funkciók használata

Miközben a fülldugók mobilkészülékhez kapcsolódnak, fogadhatja és vezérelheti a kapcsolódó mobilkészülékre érkező hívásokat.

Hívás fogadása vagy elutasítása

Ha hívás érkezik, amíg viseli a fülldugókat, azok hangjelzést adnak, és egy értesítés tájékoztatja a bejövő hívás telefonszámáról vagy a név elmentésre kerül a névjegyzékbe.

A hívás fogadásához érintse meg duplán a touchpadet.

A hívás elutasításához érintse meg hosszan a touchpadet.



Ha nem kap értesítést a bejövő hívás telefonszámáról vagy a névjegyei közé mentett névről hangértesítés útján, indítsa el a mobilkészüléken a **Galaxy Wearable** alkalmazást, és érintse meg az **Értesítések** → **Értesítést megjelenítő alk.ok** elemet. Ezután érintse meg a ▼ ikont, válassza ki a **Mind** elemet, majd a funkció bekapcsolásához érintse meg a **Bejövő hívás** kapcsolót.

Második hívás fogadása

Ha hívás közben második hívás érkezik, a fülldugók hangjelzést adnak.

A jelenlegi hívásban maradáshoz és a bejövő második hívás elutasításához érintse meg hosszan a touchpadet.

A jelenlegi hívás tartásba helyezéséhez és a második hívás fogadásához érintse meg duplán a touchpadet.

Hívás közben érintse meg duplán a touchpadet, ha váltani kíván a jelenlegi hívás és a várakoztatott hívás között.

A mikrofon kikapcsolása

Ha ki szeretné kapcsolni a mikrofont, hogy a másik fél ne hallja Önt, hívás közben érintse meg hosszan a touchpadet.

Hívás befejezése

Az aktuális hívás befejezéséhez érintse meg duplán a touchpadet.

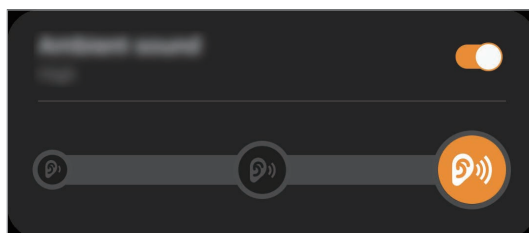
Környezeti hang mód használata

Akkor is tisztán hallhatja a környezetét, miközben a szabadban zenét hallgat, és így minden potenciálisan veszélyes helyzetet gyorsan észrevehet.

Környezeti hang mód bekapcsolása a mobilkészülékéről

- 1 Indítsa el a mobilkészülékén a **Galaxy Wearable** alkalmazást, és a funkció bekapcsolásához érintse meg a **Környezet hangjai** elemet.
- 2 Húzza a beállítósávot a környezeti hang hangerejének beállításához a helyzettől vagy a helytől függően.

Bekapcsol a környezeti hang mód, és tisztán hallhatja a külső hangokat maga körül.



Kapcsolja be a környezeti hang módot a touchpad hosszú érintésével

Bekapcsolhatja a környezeti hang módot hosszan megérintve a fülldugó touchpadjét, miután beállította azt hosszú érintési funkcióként.

- 1 Indítsa el a **Galaxy Wearable** alkalmazást a mobilkészülékén, és érintse meg a **Touchpad** elemet.
- 2 Érintse meg a **Bal** vagy **Jobb** elemet a **Tartsa nyomva a touchpadet** alatt, és válassza ki a **Környezet hangjai** elemet.

3 Érintse meg hosszan a bal vagy a jobb fülldugót.

Bekapcsol a környezeti hang mód, és tisztán hallhatja a külső hangokat maga körül.



A Környezeti hang mód bekapcsolásakor hirtelen hangos külső hangokat hallhat.



- Hívás közben a Környezeti hang mód automatikusan kikapcsol. Hívás után az üzemmód visszaáll a korábbi állapotba.
- Ha a fülldugók nem illeszkednek a fülébe vagy olyan fülldugópárnákat használ, amelyek nem illeszkednek a fülébe, visszhang keletkezhet. Csatlakoztasson olyan fülldugópárnákat, amelyek illeszkednek a fülébe, és viselje megfelelően vagy tekerje le a környezeti zaj hangerejét.
- Indítsa el a mobilkészülékén a **Galaxy Wearable** alkalmazást, válassza ki a **Labs** elemet, majd a funkció bekapcsolásához érintse meg az **Extrahangos környezeti hangok** kapcsolót. Ezután beállíthatja a környezeti hang hangerejét **Extramagas**-re. Ha azonban a környezeti hang hangerejét **Extramagas**-re állítja, könnyen visszhangozhat.
- A funkció a fülldugóknak a Galaxy Wearable alkalmazáshoz történő első csatlakoztatását követően használható.

Galaxy Wearable alkalmazás

Bevezető

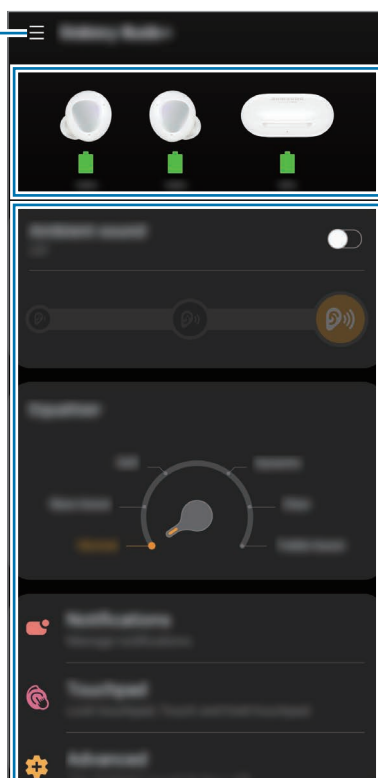
A fülugók és mobilkészülék csatlakoztatásához telepítenie kell a mobilkészülékre a Galaxy Wearable alkalmazást. A Galaxy Wearable alkalmazás segítségével megnézheti a Galaxy Buds+ állapotát, és testre szabhatja a beállításait.

Indítsa el a **Galaxy Wearable** alkalmazást a csatlakoztatott mobilkészülékén.



- Ha most csatlakoztatja először a fülugókat és a mobilkészüléket, további információkhoz lásd: [A fülugók csatlakoztatása mobilkészülékhez](#).
- Bizonyos funkciók esetleg nem érhetők el a csatlakoztatott mobilkészülék típusától függően.

További opciók elérése



A Galaxy Buds+ akkumulátorának állapota

Testre szabhatja a Galaxy Buds+ beállításait

A füldugók csatlakoztatása és leválasztása

A mobilkészülékek leválasztása a füldugókról

Helyezze a füldugókat a töltőtökbe majd csukja be. A Bluetooth-kapcsolat véget ér.

A füldugók mobilkészülékről való manuális leválasztásához indítsa el a mobilkészüléken a **Galaxy Wearable** alkalmazást, és érintse meg a  → **Szétkapcsolás** lehetőséget. Vagy a mobilkészülékén érintse meg a **Beállítások** → **Kapcsolatok** → **Bluetooth** lehetőséget, szüntesse meg a füldugók és a mobilkészülék párosítását.

Készülékek újracsatlakoztatása füldugókhöz, amelyek szétkapcsolódtak

Ha újracsatlakoztatná a füldugókat, amelyek szétkapcsolódtak, helyezze a füldugókat a töltőtökbe, és csukja be azt. Ezután nyissa ki újra a töltőtököt. Másik lehetőségként érintse meg a **Kapcsolódás** elemet a mobilkészülékén a **Galaxy Wearable** alkalmazás jobb felső részén.

Kapcsolódás új füldugókkal

Leválaszthatja ideiglenesen a füldugókat a mobilkészülékről és csatlakoztathat továbbiakat.

Indítsa el a **Galaxy Wearable** alkalmazást a mobilkészüléken, és érintse meg az  → **Új eszköz csatlakoztatása** elemet.

Csatlakozás más készülékekhez, miután leválasztották az előző mobilkészülékről

A mobilkészülékén érintse meg a **Beállítások** → **Kapcsolatok** → **Bluetooth** elemet, és a Bluetooth-funkció kikapcsolásához érintse meg a kapcsolót vagy szüntesse meg a füldugók és a mobilkészülék párosítását a **Párosított eszközök** alatt.

A füldugók és a korábbi mobilkészülék közti kapcsolat lezárul.

Zárja be újra a töltőtököt, majd nyissa ki, hogy Bluetooth-párosítási módba lépjen. Indítsa el a mobilkészülékén a **Galaxy Wearable** alkalmazást, és kövesse a képernyőn látható utasításokat a csatlakozás befejezéséhez.

Váltás a fülldugókhoz csatlakoztatott készülékek között

Ha a fülldugók két vagy több mobilkészülékhez vannak csatlakoztatva, könnyen válthat a mobilkészülékek között anélkül, hogy leválasztaná az előző mobilkészülékről.

Azon a mobilkészüléken, amelyre kapcsolni szeretne, érintse meg a **Beállítások** → **Kapcsolatok** → **Bluetooth** elemet, majd válassza ki a **Párosított eszközök** alatt a fülldugókat.

A Galaxy Buds+ állapotának megtekintése és beállításainak testreszabása

Megtekintheti a mobilkészülékéhez csatlakoztatott Galaxy Buds+ állapotát, és megváltoztathatja a beállításait.

Indítsa el a **Galaxy Wearable** alkalmazást a mobilkészüléken.

Környezet hangjai

Beállíthatja a fülldugókat úgy, hogy tisztán hallja a környezetét zenehallgatás közben, és vezérelheti a környezeti hang hangerejét a helyzettől vagy a helytől függően.

Ekvalizer

Válassza ki a használni kívánt előzetes equalizer-beállítást.

Értesítések

Értesítéseket fogadhat a mobilkészülék alkalmazásaitól a fülldugókkal.

Indítsa el a **Galaxy Wearable** alkalmazást a mobilkészüléken, és érintse meg az **Értesítések** elemet.

- **Felolvasás a tel. használatakor:** beállíthatja a fülldugókat, hogy fogadjanak értesítéseket a mobilkészülékről akkor is, amikor a mobilkészüléket használja.
- **Értesítést megjelenítő alk.ok:** kiválaszthatja, hogy mely alkalmazásokról szeretne értesítést kapni, és módosíthatja az egyes alkalmazások értesítési beállításait.

Touchpad

Változtassa meg a touchpad használati beállításait.

Indítsa el a **Galaxy Wearable** alkalmazást a mobilkészüléken, és érintse meg a **Touchpad** elemet.

- **Touchpad lezárása:** lezárhatja a fülugók touchpadjét. A touchpad lezárási funkció használatához érintse meg a kapcsolót az aktiváláshoz. További információkért lásd: [A touchpad lezárási funkció használata](#).
- **Tartsa nyomva a touchpadet:** kiválaszthat egy funkciót, ami az előre beállított funkció lesz hosszú érintés esetén. További információkért lásd: [Előre beállított hosszú érintési funkció beállítása](#).

Haladó

Kapcsolja be a környezeti hang üzemmódot, hogy tisztábban hallja a hangját, amikor a fülugókon fogad hívást.

Indítsa el a mobilkészülékén a **Galaxy Wearable** alkalmazást, érintse meg a **Haladó** elemet, majd a bekapcsoláshoz érintse meg a **Körny. hangjai haszn. híváskor** kapcsolót.

Fülhallgató megkeresése

Ha nem találja a fülugókat, használhatja a Galaxy Wearable alkalmazást a mobilkészüléken a megtalálásukra.

- 1 Indítsa el a **Galaxy Wearable** alkalmazást a mobilkészüléken, és érintse meg a **Fülhallgató megkeresése** elemet.
- 2 Érintse meg a  lehetőséget.
A fülugók csipogni kezdenek.
- 3 Érintse meg a  ikont, hogy leállítsa a sípoló hangot mindkét fülugóban.
Érintse meg az egyes fülugók alatti  ikont, hogy külön-külön állítsa le a sípoló hangot az egyes fülugókban.



Ne használja ezt a funkciót a fülugók viselése közben, mert az erős hang miatt halláskárosodást okozhat.

Általános

Visszaállíthatja a fülugók minden beállítását.

Indítsa el a **Galaxy Wearable** alkalmazást a mobilkészüléken, és érintse meg az **Általános** → **Fülhallgató visszaállítása** elemet.

Frissítés a fülhallgatóhoz

Frissítse a fülugók szoftverét a FOTA (firmware over-the-air) szolgáltatás útján.

Indítsa el a **Galaxy Wearable** alkalmazást a mobilkészüléken, és érintse meg a **Frissítés a fülhallgatóhoz** elemet.

- **Letöltés és telepítés:** a frissítések manuális keresése és telepítése.
- **Automatikus letöltés Wi-Fi-n:** beállíthatja, hogy a fülugók automatikusan letöltsék a frissítéseket, ha Wi-Fi hálózatra csatlakoznak.
- **Utolsó frissítés:** megtekintheti a legutóbbi szoftverfrissítés információit.

Tippek és használati útmutató

Megtekintheti, hogyan kell használni a Galaxy Buds+-t.

Indítsa el a mobilkészülékén a **Galaxy Wearable** alkalmazást, és érintse meg a **Tippek és használati útmutató** elemet, hogy megtekinthesse a Galaxy Buds+ használatára vonatkozó gyors tippeket. A teljes felhasználói kézikönyv megtekintéséhez érintse meg a **Felhasználói kézikönyv** elemet.

Labs

Használja az új és kísérleti Galaxy Buds+ funkciókat.

Indítsa el a mobilkészüléken a **Galaxy Wearable** alkalmazást, és érintse meg a **Labs** elemet.

- **Dupla koppintás a fülhallgató szélén:** a hangerő vezérléséhez érintse meg kétszer valamelyik fülugó szélét.
- **Extrahangos környezeti hangok:** beállíthatja a környezeti hang hangerejét **Extramagas**-re.
- **Játék mód:** beállíthatja a fülugókat, hogy minimalizálja a hang késését, hogy megszüntesse a video- és hangkimenet késleltetését, és élénk hangot halljon egy játék indításakor.



Ez a funkció csak akkor érhető el, ha Android operációs rendszert használó Samsung mobilkészülékhez csatlakozik.

A fülhallgató névjegye

A Galaxy Buds+ adatainak megtekintése.

Indítsa el a mobilkészülékén a **Galaxy Wearable** alkalmazást, és érintse meg a **A fülhallgató névjegye** elemet.

- **Jogi információ:** a Galaxy Buds+-al kapcsolatos jogi információk megtekintése.
- **Szoftver adatai:** a fülugók szoftverinformációinak megtekintése.
- **Akkumulátoradatok:** a fülugók és a töltők akkumulátorával kapcsolatos adatok megtekintése.

Függelék

Hibakeresés

Mielőtt Samsung-márkaszervizhez fordulna, próbálja meg a következő megoldásokat. Előfordulhat, hogy egyes problémák az Ön Galaxy Buds+-ára nem vonatkoznak.

A fülugók nem működnek

- Lehetséges, hogy az akkumulátor teljesen lemerült. A fülugók használata előtt teljesen töltsen fel az akkumulátort.
- Ha egy fülugó érintésre reagáló érzékelője nem érintkezik a fülével, akkor előfordulhat, hogy a fülugó nem fog működni. Ha nem hallja a hangot, amely jelzi a fülugók érzékelését, távolítsa el a füléből a fülugókat, majd helyezze be őket újra.
- Ha a touchpad nem válaszol vagy a fülugók nem működnek megfelelően, helyezze be a fülugókat a töltőtök megfelelő nyílásába, zárja be a töltőtöket, várjon legalább hét másodpercet, és vegye ki őket.

Egy Bluetooth-készülék nem találja a fülugókat

- Zárja be újra a töltőtöket, majd nyissa ki, hogy Bluetooth-párosítási módba lépjen.
- Győződjön meg róla, hogy a fülugók és a másik Bluetooth-készülék a Bluetooth-kapcsolat hatótávolságán belül (10 m) vannak egymástól. A környezet és a használt eszközök függvényében a távolság változhat.

Amennyiben a fenti tanácsok nem oldják meg a problémát, forduljon Samsung-márkaszervizhez.

A Bluetooth-kapcsolat nem jött létre, a fülugók és a mobilkészülék nem csatlakoznak

- Biztosítsa, hogy a készülékek között ne legyen akadály, például fal vagy elektromos berendezés.
- Győződjön meg róla, hogy a mobilkészüléken telepítve van a Galaxy Wearable alkalmazás legfrissebb verziója. Ha szükséges, frissítse a Galaxy Wearable alkalmazást a legújabb verzióra.
- Győződjön meg róla, hogy a fülugók és a másik Bluetooth-készülék a Bluetooth-kapcsolat hatótávolságán belül (10 m) vannak egymástól. A környezet és a használt eszközök függvényében a távolság változhat.
- Indítsa újra a mobilkészüléket és a Galaxy Wearable alkalmazást.
- Ha csak egy fülugó van a mobilkészülékéhez csatlakoztatva, indítsa újra a fülugókat, hogy mindkettő csatlakozzon. A fülugók újraindításáról szóló további információkért lásd: [A fülugók újraindítása](#).

Az akkumulátor nem töltődik megfelelően (Samsung által jóváhagyott töltővel)

- Győződjön meg róla, hogy a fülugók töltőérintkezői és a töltőtök töltőérintkezői érintkeznek.
- Győződjön meg róla, hogy a töltő megfelelően csatlakozik a töltőtökhöz.
- Ha a töltőérintkezők piszkosak, előfordulhat, hogy az akkumulátor nem töltődik megfelelően. Törölje meg mindkét aranyszínű csatlakozót egy száraz ruhával, és próbálja meg újratölteni az akkumulátort.
- Keressen fel egy Samsung-márkaszervert, és cseréltesse ki az akkumulátort.

A fülugók töltési ideje és az akkumulátoruk élettartama is eltérő

- A töltési idő különbözhet a két fülugó között még akkor is, ha ugyanakkor kezdtek töltődni.
- A töltési idő és a fennmaradó akkumulátortöltés eltérhet a két fülugó között a különböző belső komponensek miatt.

Az akkumulátor gyorsabban lemerül, mint új korában

- Amikor a Galaxy Buds+ vagy az akkumulátor nagyon hideg vagy meleg időjárási viszonyoknak van kitéve, a hasznos töltés csökkenhet.
- Az akkumulátor fogyóeszköz, a hasznos töltés idővel csökken.

Nem hallja mások beszédét

Állítsa be a hangerőt a csatlakoztatott mobilkészüléken.

Hívás közben a hang visszhangos

Állítsa be megfelelően a hangerőt a csatlakoztatott mobilkészülékkel vagy változtasson helyet.

Gyenge a hangminőség

- Lehetséges, hogy a vezeték nélküli szolgáltatások a szolgáltató hálózatának meghibásodása miatt nem érhetők el. Tartsa távol a fülugókat az elektromágneses hullámoktól.
- Ügyeljen, hogy a fülugók és a másik Bluetooth-készülék a maximális Bluetooth-hatótávolságon (10 m) belül legyenek egymástól. A környezet és a használt eszközök függvényében a távolság változhat.
- A csatlakoztatott készülék hangerejétől függően a hangerő hirtelen eséseit, illetve zajt tapasztalhat. Ennek elkerüléséhez állítsa be megfelelően a csatlakoztatott készülék hangerejét.

Videók lejátszása és játék közben a fülugókból lassabban jön a hang mint ahogyan a kép megjelenik a képernyőn

Előfordulhat hogy videolejátszás vagy játék közben a hang lemarad a kép mögött, ha a fülugók mobilkészülékhez vannak csatlakozva.

A Galaxy Buds+ érintése forró

Ha huzamosabb ideig használja a Galaxy Buds+-t, érintése forrónak érződhet. Ez normális jelenség, és nincs hatással a Galaxy Buds+ élettartamára vagy teljesítményére.

Ha a Galaxy Buds+ túlhevül, vagy hosszan tartóan forrónak érződik, egy ideig ne használja. Ha a Galaxy Buds+ továbbra is túlhevül, forduljon egy Samsung-szervizközpontoz.

A Galaxy Buds+ tokja körül vékony rés jelenik meg

- Ez a rés szükséges gyártási tulajdonság, ezért az alkatrészek bizonyos elmozdulása vagy vibrációja előfordulhat.
- Bizonyos idő elteltével az alkatrészek közötti súrlódás a rés enyhe bővülését eredményezheti.

A fülldugók szoftverének frissítése a számítógépén lévő Galaxy Buds Managerrel

Ha nem Androidot futtató mobilkészüléket használ, frissítheti a fülldugók szoftverét a Galaxy Buds Manager program számítógépre való telepítése révén.



- A Galaxy Buds Manager program a következő operációs rendszereket futtató számítógépekre tölthető le: Windows OS 7, 8, 8.1, 10 (32 bit, 64 bit), illetve Mac OS 10.8 vagy későbbi.
- Ha a Bluetooth funkciót támogató számítógépet használ, a Galaxy Buds Manager program csatlakoztatható a fülldugókhoz.

A Galaxy Buds Manager telepítése

Töltse le a Galaxy Buds Manager programot a számítógépére a Samsung weboldalaról (www.samsung.com), és kövesse a képernyőn megjelenő utasításokat a telepítés befejezéséhez.

A fülldugók szoftverének frissítése

Galaxy Buds+

- 1 Ellenőrizze a fülldugók irányát, és tegye őket helyesen a töltőtök megfelelő nyílásba.
Ha a fülldugó akkumulátorjelző fénye nem villog, csatlakoztassa a töltőtöket a töltőhöz, és töltse a fülldugókat legalább 10 percig.

- 2 Zárja be a töltőtöket.

- 3 Nyissa ki a töltőtöket.

A fülldugók automatikusan Bluetooth-párosítási módba lépnek.



A Bluetooth-párosítási módba manuálisan történő belépéshez érintse meg hosszan viseléskor mindkét fülldugó touchpadjét.

Számítógép

- 1 A Bluetooth-funkció aktiválása.
- 2 Indítsa el a Galaxy Buds Manager programot, és válassza ki a **Kapcsolódás** elemet.
A fülldugók és a Galaxy Buds Manager összekapcsolódik.
- 3 Válassza ki a **Frissítések keresése** lehetőséget, hogy ellenőrizze a fülldugók szoftverének aktuális verzióját és azt, hogy szükséges-e a frissítés, majd válassza ki a **Letöltés és telepítés** lehetőséget.
A fülldugók szoftvere frissítésre kerül.

A Galaxy Buds+ kezelése

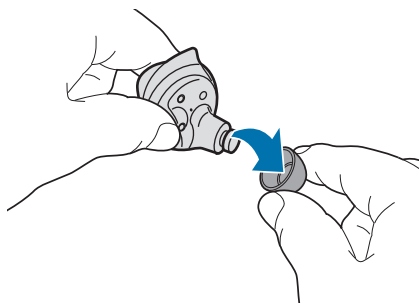
Alapvető karbantartás

- Használat után tisztítsa meg a fülldugókat egy puha, tiszta kendő segítségével.
- Tartsa szárazon a fülldugókat. Előzze meg, hogy folyadék érintkezzen a fülldugókkal vagy beléjük folyjon.

A fülldugó tisztítása

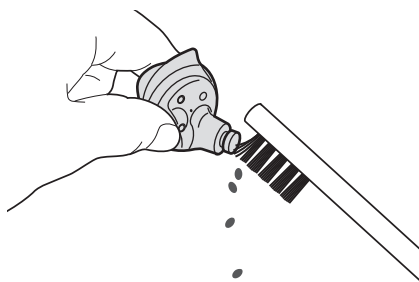
Ha a hangerő alacsonyabb a kelleténél a jelenlegi beállítással, tisztítsa meg a fülldugót.

- 1 Távolítsa el a fülpárnát a fülldugó alján lévő kiálló részből.



Ne húzza meg túlságosan a párnát, amikor felteszi vagy leveszi. A párna elszakadhat.

- 2** Távolítsa el a fülugóból a fülzsírt vagy szennyeződést a kefe segítségével.

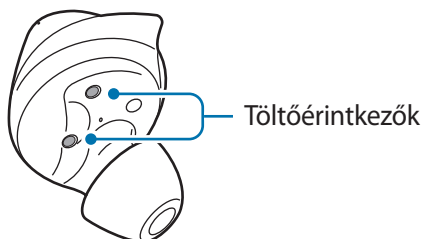


A fülzsír vagy szennyeződés eltávolításakor ne alkalmazzon túlzott erőt. A fülugó megsérülhet.

- 3** Tegye a fülpárnát a fülugó végére.

A töltőérintkezők tisztítása

Ha az akkumulátor nem töltődik megfelelően, törölje le mindkét arany színű érintkezőt egy puha kendővel.



A fülugók és a töltőtok tisztítása

Amennyiben a töltőtokot és a fülugókat idegen anyagoknak teszik ki, mint például por, homok vagy fémgörgács, előfordulhat, hogy a Galaxy Buds+ nem töltődik megfelelően vagy megsérül. Ha a fülugók vagy a töltőtok idegen anyagoknak lettek kitéve, akkor törölje le azokat egy puha, száraz kendővel, mielőtt visszahelyezi a töltőtokba.

A füldugók újraindítása

Ha a touchpad nem válaszol vagy a füldugók nem működnek megfelelően, indítsa újra őket.

A füldugók újraindításához helyezze be a füldugókat a töltőtök megfelelő nyílásába, várjon legalább hét másodpercet, és vegye ki őket.



Ha a töltőtök akkumulátortöltése alacsony, először a töltőtöket csatlakoztassa a töltőhöz.

Füldugók párosítása

Ha elveszíti az egyik füldugót, nem kell új füldugókészletet vásárolnia, mert egy újonnan vásárolt füldugóból és a másik, már meglévő füldugóból is kialakíthat egy új füldugókészletet.

1 Ellenőrizze az egyes füldugók irányát, az újonnan vásároltét és a korábban használtét, és tegye őket helyesen a töltőtök megfelelő nyílásba.

2 Tartsa hosszan lenyomva mindkét füldugó touchpadjét legalább hét másodpercig.

A füldugó akkumulátorjelző fénye zölden villog, és kialszik. Ekkor a füldugók párosításra kerülnek.



A füldugó akkumulátorjelző fénye tovább villog pirosan, ha a füldugók nincsenek megfelelően párosítva. Vegye ki a füldugókat a töltőtökből, majd helyezze be újra. Ezután tartsa hosszan lenyomva mindkét füldugó touchpadjét legalább hét másodpercig.

3 Csatlakoztassa a füldugókat egy mobilkészülékhez. További információért lásd: [A füldugók csatlakoztatása mobilkészülékhez](#).

Az akkumulátor eltávolítása

- **Az akkumulátor eltávolításához forduljon hivatalos márkaszervizhez.**
Az akkumulátor eltávolításával kapcsolatos utasításokhoz lásd:
www.samsung.com/global/ecodesign_energy.
- Saját biztonsága érdekében **ne kísérelje meg eltávolítani** az akkumulátort. Ha az akkumulátort nem megfelelően távolítják el, az kárt tehet az akkumulátorban és a készülékben, ami személyi sérüléshez vezethet, és/vagy a készüléket veszélyessé teheti.
- A Samsung semmiféle olyan kárért vagy veszteségért nem vállal felelősséget (sem szerződéses, sem felelősségjogi alapon, beleértve ebbe a gondatlanság tényállását), amely abból ered, hogy ezen figyelmeztetéseket és utasításokat nem követték pontosan.

Szerzői jog

Copyright © 2020 Samsung Electronics

Ezt az útmutatót nemzetközi szerzői jogi törvények védik.

A használati útmutató egyetlen része sem reprodukálható, terjeszthető, fordítható le vagy küldhető el semmilyen formában és semmilyen elektronikus vagy mechanikus eszközzel, beleértve a fénymásolást, a hangfelvételt, a különféle adattároló eszközökön való tárolást és az azokról történő lekérést.

Védjegyek

- A SAMSUNG név és a SAMSUNG embléma a Samsung Electronics bejegyzett védjegye.
- A Bluetooth® a Bluetooth SIG, Inc. világszerte bejegyzett védjegye.



- Az összes többi védjegy és szerzői jog a megfelelő tulajdonosok tulajdona.

Modell: SM-R175

Névleges feszültség/áramerősség: 5 V/160 mA (füldugók), 5 V/600 mA (töltőtök), 3,7 V (belső akkumulátor)

Gyártás helye: Vietnam, gyártó: Samsung

PO BOX 12987, DUBLIN, IE

